



V COPA INTERNACIONAL  
**TOYOTA**  
- MITAD DEL MUNDO -



**V COPA INTERNACIONAL TOYOTA MITAD DEL MUNDO**



# BASES TÉCNICAS

## INFORMACIÓN GENERAL

### 1. DENOMINACIÓN DEL EVENTO:

**CSIch-B, CSIJ-B, CSN-OPEN, CSN -PreCh**  
**Concurso Internacional de Salto con CABALLOS COMPARTIDOS**  
**REGLAS FEI: ANEXO XII, CAPITULO III, Art. 4**

**CSI i\***

### 2. V COPA INTERNACIONAL TOYOTA MITAD DEL MUNDO

FECHA: 22-27/01/2019  
LUGAR: Quito Tennis & Golf Club (QTGC)  
SITIO WEB: [www.qtgc.com](http://www.qtgc.com)  
PAÍS: Ecuador

### 3. ORGANIZADO POR

Nombre: Federación Ecuatoriana de Deportes Ecuestres  
FEDE  
Dirección: Avenida Atahualpa 11-16  
Quito- Ecuador  
Telf: +5932-2431776 Fax: +5952-2431778  
Email: [admin@fedec.ec](mailto:admin@fedec.ec)  
Sitio Web: [www.fede.ec](http://www.fede.ec)  
Facebook: Copa Ecuestre Internacional Mitad del Mundo

### 4. COMITE ORGANIZADOR

Presidentes Honorario: Hernán Burbano De Lara  
PRESIDENTE  
Quito Tennis & Golf Club

Presidente del Evento: **Esteban Abedrabbo**  
PRESIDENTE  
FEDE

Presidente Comité Organizador: María Paz Barzallo de Abedrabbo  
Email: [mapazbarzallo@hotmail.com](mailto:mapazbarzallo@hotmail.com)  
Telf: +593997907870

Secretaria Evento: Monica Fernanda Triviño

Email: monafer\_85@hotmail.com  
Telf: +593979102039

Gerente QTGC: **Macarena Fanlo**  
Email:

Prensa: Johana Navarro  
Email: jmbni@hotmail.com

## **5. DIRECTOR DEL EVENTO**

Nombre: **Gloria Vinueza de Cuesta**  
Email: *gloriavinueza@gmail.com*  
Telf: +5939-99451258

## **OFICIALES**

### **1. JURADO DEL CAMPO**

Presidente: José Gamarra (BOL)  
Miembro: Fadia Chedraui (ECU)  
Miembro: Johana Navarro (ECU)  
Miembro: Diana Faccini (COL)

### **2. JUEZ EXTRANJERO**

Nombre: José Gamarra (BOL)

### **3. DISEÑADOR DE PISTA**

Nombre: Andrés Christiansen (ECU)

### **4. CHIEF STEWARD**

Nombre: Mónica Peñafiel  
Email: mpenafiel\_4@hotmail.com

## **ASISTENTES**

Nombre: Guillermina Quinos (ARG)  
Nombre: Cristina González (COL)  
Nombre: Marcia Dávila (ECU)  
Nombre: Lorena Reyes (ECU)  
Nombre: Pilar Malgarejo (CHI)  
Nombre: Carolina Buhler (BRA)

Nombre: Marcela Ordoñez(PER)

## **5. DELEGADO TÉCNICO F.E.D.E**

Nombre: Iván Christiansen (ECU)

## **6. VETERINARIOS FEI**

Nombre: Adrián Fierro (ECU)

NOMBRE: María Bernarda Hinojosa (ECU)

## **7. VETERINARIO TRATANTE**

Nombre: Eduardo Camacho (ECU)

Telefono: +593984845414

# **I. CONDICIONES TÉCNICAS**

## **1. PISTA EXTERIOR:**

Dimensiones: 75M X 60M

Piso: Arena

## **2. PISTA DE PRACTICA:**

Dimensiones: 60M x 50M

Piso: Arena

## **3. INVITACIONES**

Federaciones invitadas: (Grupo IV, V y VI)

Competencias con Caballos Compartidos y CSI 1\* : 4 jinetes por Federación (uno por categoría) Si lo cree apropiado, el Comité Organizador podrá aceptar más jinetes.

Número de caballos por jinete: Máximo 2. CSI 1\*: 3

- Los jinetes serán invitados a través de sus Federaciones Nacionales.
- Todos los jinetes deberán ser aprobados por sus respectivas NFs.
- Los Jinetes que participan en las pruebas CSIJ-B, CSICH B y CSI 1\* deberán tener ID FEI e inscribirse por FEI ENTRY SYSTEM.
- Los menores de edad deberán presentar en la Reunión Técnica copia pasaporte o certificado de nacimiento.
- Los países que se inscriban primero tendrán prioridad con los cupos.
- La Federación Ecuatoriana de Deportes Ecuestres pide seleccionar a los jinetes extranjeros entre los mejores renqueados.

# COMPETENCIAS FEI

## **ANNEX XII, CHAPTER III, Art. 4**

### ***Eventos Internacionales con Caballos Compartidos.***

*El mismo jinete y caballo solo podrán participar en una categoría y disciplina.*

**(INFANTIL) CSIch-B :** Para jinetes desde el principio del año calendario en que cumplen 12 años, hasta el final del año que cumplen 14 años.

**(JUVENILES) CSIJ-B:** Para jinetes desde el principio del año calendario que cumplan 14 años hasta el final del año que cumplan 18 años.

**CSN-OPEN:** Para jinetes mayores de 16 años. NO se aceptan jinetes categoría A (superior)

**CSN PREINFANTIL:** Mínimo 9 años cumplidos hasta el final del año que cumplan 12 años

### **PRUEBA DE EQUIPOS**

- Los equipos serán formados por los dos jinetes que comparten el mismo caballo.
- Los resultados se conseguirán sumando sus faltas en la 1ra y 2da Calificativa. Si existe un empate para definir 1ro, 2do o 3er lugar, la suma de los tiempos de los dos binomios en la 2da Calificativa será el factor definitivo.

### **REUNIÓN TÉCNICA**

Fecha: 22/01/2019

Hora: 15:30

Lugar: Quito Tennis & Golf Club

### **EVENTOS INTERNACIONALES FEI CON CABALLOS COMPARTIDOS**

#### **Anexo XII, Chapter III art 4**

**Art. 4.3.4** Cada jinete del país anfitrión proveerá un caballo. Se realizará un sorteo para asignar estos caballos a los jinetes extranjeros. Cada caballo será montado por un jinete nacional y un jinete extranjero. En la primera competencia el jinete anfitrión montará a su caballo primero.

**Art. 4.3.6** Habrán suficientes caballos de reserva para los jinetes extranjeros. Los caballos que son inadecuados para los jinetes extranjeros serán cambiados por los caballos de reserva.

**Art. 4.3.7** Cada jinete extranjero tendrá la oportunidad de montar el caballo asignado por lo menos una vez antes de la competencia.

**Art. 4.3.8** Durante la sesión de entrenamiento se podrá saltar un máximo de 6 obstáculos. Crucetas no serán contadas.

Tres intentos de saltar un obstáculo serán considerados como un obstáculo saltado.

Una combinación doble o un triple será considerado como un obstáculo.

**Art. 4.3.13** El entrenador del caballo o cualquier otra persona autorizada por el dueño del caballo, podrá entrenar al caballo durante las competencias.

**Art. 4.3.14** El caballo deberá ser montado usando el bocado que regularmente usa. Este podrá ser cambiado previa autorización del propietario.

**Art. 4.3.19** En la primera competencia los caballos deberán ser montados primero por el jinete nacional.

**Art. 4.3.20** Si no hay suficientes jinetes extranjeros para montar los caballos inscritos, habrá un sorteo entre los jinetes extranjeros para decidir que jinetes extranjeros montaran los caballos sobrantes.

## **ORDEN DE PARTIDA**

- Habrá un sorteo para el orden de partida de la 1era y 2da prueba calificativa.
- El orden de partida para la Final A y la Final B será en orden inverso a la suma penalizaciones incurridas en la 1ra y 2da prueba calificativa. El competidor con mayor número de penalizaciones entrara primero. En caso de igualdad de penalizaciones por cualquier puesto, el tiempo de la 2da prueba calificativa decidirá el orden de ingreso de los competidores.
- El jinete que participa con dos caballos, deberá participar primero en el caballo que va por el Campeonato. Para el, solo este caballo podrá ir a la Final A. El segundo caballo participará por las pruebas del día y por la prueba de equipos solamente.
- Cada jinete solo podrá participar en una de las pruebas finales.

## **ENTRENAMIENTO**

El Chief Steward publicará los horarios de entrenamiento.

## **ELIMINACIONES**

- El jinete eliminado o retirado en la primera Calificativa, podrá continuar participando en la segunda Calificativa. Tendrá 20 puntos de penalización más que el mayor puntaje de la prueba.
- Estos jinetes más los eliminados o retirados en la segunda calificativa clasifican automáticamente para la Final "B".

## **CABALLOS**

- De acuerdo al reglamento de la FEI, los caballos participantes en las competencias internacionales FEI no podrán abandonar el recinto, so pena de descalificación.
- Para ingresar al QTGC los caballos deben tener: Certificado de anemia infecciosa valido y Certificado de vacuna contra la gripe equina, no más antiguo de 180 días.

## **II. INSCRIPCIONES**

Inscripciones Definitivas: 18/01/2019  
Última fecha para sustitucion de caballo: 22/01/2019

### **Competencias**

Jinetes Nacionales USD \$110  
Jinetes Internacionales: USD \$200  
Caballos: USD \$50 por caballo  
EADCMP USD\$20  
Binomios CSI 1\*: USD \$150  
Pesebreras: USD\$20

*Inscripciones de jinetes y caballos nacionales a:*  
*La Federación Ecuatoriana de Deportes Ecuestres*  
Cuenta Corriente:  
Banco del Pichincha No. 0007659477 hasta el 20/06/2014  
Jinetes extranjeros cancelar hasta el 24/06/2014

## **1. SERVICIOS**

### **A) ALOJAMIENTO**

Los jinetes extranjeros interesados en alojarse con familias ecuatorianas, deberán informar a la FEDE a más tardar el 31/12/2018 su sexo y edad para tratar conseguir un alojamiento satisfactorio5\* .  
En otro caso el alojamiento correrá por cuenta del jinete.

5\* HOTEL HILTON COLON, QUITO

HILTON COLON Link para tarifa especial  
[https://www.hilton.com/en/hi/groups/personalized/Q/QUIHIHF-GRECUE-20190122/index.jhtml?WT.mc\\_id=POG](https://www.hilton.com/en/hi/groups/personalized/Q/QUIHIHF-GRECUE-20190122/index.jhtml?WT.mc_id=POG)

### **B) CABALLOS, CABALLERANGOS**

Movilización y alimento por cuenta del jinete nacional.  
Pesebrera: UDS \$20.

Fecha de llegada de los caballos al club: Martes 22/01/19  
desde 7:00AM hasta 9:00AM

Para ingresar al QTGC los caballos deben tener:  
Certificado de anemia infecciosa valido.  
Certificado de vacuna contra la gripe equina, no más antiguo de 180 días.

### **C) TRANSPORTE LOCAL**

Transporte local Hotel - QTGC - Hotel del 22/01/2019 al 27/01/2019

provisto por CO

## **D) PROPAGANDA EN ATALAJE**

Los jinetes si estarán permitidos a usar propaganda.

## **2. MISCELANEA**

### **A. CLASIFICACION GENERAL Y PREMIOS AL FINAL DE LAS COMPETENCIAS INTERNACIONALES**

Primer Lugar Individual (Campeón)	TROFEO
Segundo Lugar individual	TROFEO
Tercer Lugar Individual	TROFEO

Primer Lugar Equipos	TROFEO
Segundo Lugar Equipos	TROFEO
Tercer Lugar Equipos	TROFEO

Jinete Mejor Estilo Overall entre CSI-Ch, CSI-J, Preinfantil	TROFEO
Jinete más popular Overall entre CSI-Ch, CSI-J, Preinfantil	TROFEO

Escarapela especial al Caballo mejor presentado en la Inspección de Caballos y obsequio para Caballerango

### **COMPETENCIA FINAL**

**FINAL A** para CSIch-B, CSIJ-B, CSN-OPEN, CSNPreCh : para los 20 mejores binomios, (incluyendo los empatados por el 20 lugar) después de la suma solo de faltas de la primera y segunda calificativa.

**FINAL B.** El resto de binomios pasan a esta final

***En la Competencia Final todos los jinetes entran con 0 puntos.*** No serán tomados en cuenta los tiempos anteriores.

El ganador de la **FINAL A** será declarado **CAMPEÓN DE LA V COPA INTERNACIONAL TOYOTA MITAD DEL MUNDO** en su categoría.

### **B. PREMIACIÓN**

Todos los jinetes que califican para una escarapela o trofeo, serán invitados a la premiación. Los jinetes deberán asistir montados a caballo.

Trofeos para los primeros 3 lugares diariamente.

Una escarapela por cada 4 competidores con un mínimo de 6.

### **C. SEGUROS**

Todos los competidores y dueños de caballos serán responsables en caso de cualquier daño a una tercera persona como de ellos mismos.



## **D. QUIJADAS DE SEGURIDAD**

CARO Cardinali & Rothenberger GmbH.

## **III. ASPECTOS VETERINARIOS**

### **1. INSPECCIÓN DE CABALLOS**

Fecha: 22/01/2019

Hora: 09h30

Lugar: QTGC

### **2. VETERINARIO FEI DEL EVENTO**

Nombre: Adrián Fierro

Email: [adrianfvet@yahoo.es](mailto:adrianfvet@yahoo.es)

### **VETERINARIO TRATANTE**

Nombre: Eduardo Camacho

Telf.: +5939-84845414

### **3. DOCTOR**

Nombre: Pablo Morejón

Telf.: +5939-8246060

### **4. HERRERO**

Nombre: Johnny Bajaña

Telf.: +5932-2495237

## **PREMIOS**

### **CSI 1\***

1ra Prueba 1.35m Valor del obsequio: \$500

2da Prueba 1.40m Valor del obsequio: \$500

3era Prueba 1.50m Valor del obsequio: \$1.500

**CÓDIGO DE CONDUCTA DE LA FEI  
PARA EL BIENESTAR DEL CABALLO**

La Federación Ecuestre Internacional (FEI) espera que todos los involucrados en los deportes ecuestres internacionales acepten y se adhieran al Código de Conducta de la FEI y al bienestar del caballo en todo momento por encima de los intereses de la competencia o económicos.

1. Durante todas las etapas de entrenamiento y preparación de los caballos de competencia, su bienestar debe estar por encima de todo. Esto incluye la buena administración del caballo, métodos de entrenamiento, herraje, atalaje y transporte.

2. Los caballos y competidores deben estar en buen estado físico para ser permitidos a concursar. Esto implica el uso de medicamentos y cirugías que puedan ser perjudiciales para la salud y seguridad incluyendo los embarazos en yeguas.

3. Ningún evento puede perjudicar al caballo, esto se refiere al buen estado de las pistas, del área del evento, condiciones climáticas, establos y la seguridad y cuidado del caballo en su viaje de regreso.

4. Se deberá hacer todo lo posible para atender al caballo después de la competencia y cuidarlo mucho cuando su carrera en las competencias haya terminado. Esto cubre un cuidado veterinario apropiado, eutanasia y retiro.

**5. La FEI promueve que todos los involucrados obtengan la más alta educación y preparación dentro de su área.**

## **CRONOGRAMAS DE COMPETENCIAS**

**PRIMER DÍA:** Jueves

**FECHA:** 22/01/2019

***El jinete ecuatoriano pasará primero en las pruebas con CABALLOS COMPRATIDOS***

**COMPETENCIA No 1**

**CSIch-B**

**1ra Calificativa**

**HORA: 09H30**

**Art. 238.2.1**

Sin desempate

Velocidad: 350 m/m

Altura Obstáculos: 1.05 M

Número de caballos por jinete: 2

**COMPETENCIA No 2**

**CSN-OPEN**

**1ra Calificativa**

**Art. 238.2.1**

Sin desempate  
Velocidad: 350 m/m  
Altura Obstáculos: 1.05 M  
Numero de caballos por jinete: 2

**COMPETENCIA No 3**

**CSNPreCh** **1ra calificativa** **Art. 238.1.1**

Sin desempate  
Velocidad: 350 m/m  
Altura Obstáculos: 0.80 M  
Numero de caballos por jinete: 2

**COMPETENCIA No. 4**

**CSIJ-B** **1ra Calificativa** **Art. 238.2.1**

Sin desempate  
Velocidad: 350 m/m  
Altura Obstáculos: 1.15 M  
Caballos por jinete: 2

**COMPETENCIA No. 5**

**CSI 1\*** **Art. 238.2.1**

Sin desempate  
Velocidad: 350 m/m  
Altura Obstáculos: 1.35 M  
Caballos por jinete: 3

**SEGUNDO DÍA:** Viernes

**FECHA:** 23/01/2019

**COMPETENCIA No. 6**

**CSIJ-B** **2da Calificativa** **HORA; 09H30**  
**Art. 238.2.1**

Sin desempate  
Velocidad: 350 m/m  
Altura Obstáculos: 1.20 M  
Caballos por jinete: 2

**COMPETENCIA No. 7**

**CSI 1\*** **Art. 238.2.1**

Sin desempate  
Velocidad: 350 m/m  
Altura Obstáculos: 1.40 M  
Caballos por jinete: 3

**COMPETENCIA No. 8****CSN-OPEN****2da Calificativa****Art. 238.2.1**

Sin desempate

Velocidad: 350 m/m

Altura Obstáculos: 1.10 M

Caballos por jinete: 2

**COMPETENCIA No. 9****CSICH-B****2da Calificativa****Art. 238.2.1**

Sin desempate

Velocidad: 350 m/m

Altura Obstáculos: 1.10 M

Caballos por jinete: 2

**COMPETENCIA No. 10****CSN-PreCh****2da Calificativa****Art. 238.1.2**

Sin desempate

Velocidad: 350 m/m

Altura Obstáculos: 0.80 M

Caballos por jinete: 2

**TERCER DÍA:** Sábado**FECHA:** 26/01/2019**COMPETENCIA No. 11****CSNPreChFinal "B"****HORA:09H30****Art. 1.2**

Con desempate

Velocidad: 350 m/m

Altura Obstáculos: 0.85 M

Caballos por jinete: 1

**COMPETENCIA No. 12****CSICH-****Final "B"****Art. 238.2.2**

Con desempate

Velocidad: 350 m/m

Altura Obstáculos: 1.05 M

Caballos por jinete: 1

**COMPETENCIA No. 13****CSIJ-B****Final "B"****Art. 238.2.2**

Con desempate

Velocidad: 350 m/m

Altura Obstáculos: 1.15 M

Caballos por jinete: 1

**COMPETENCIA No. 14****CSN-OPEN** Final "B"**Art. 238.2.2**

Con desempate

Velocidad: 350 m/m

Altura Obstáculos: 1.05 M

Caballos por jinete: 1

**CUARTO DÍA:** Domingo**FECHA:** 27/01/2019**COMPETENCIA No. 15****CSNOPEN** Final "A"**Art. 238.2.2**

Con desempate

Velocidad: 350 m/m

Altura Obstáculos: 1.10 M

Caballos por jinete: 1

**COMPETENCIA No. 16****CSNPreCh** Final "A"**Art. 238.1.2**

Con desempate

Velocidad: 350 m/m

Altura Obstáculos: 0.90 M

Caballos por jinete: 1

**COMPETENCIA No. 17****CSIch-** Final "A"**Art. 238.2.2**

Con desempate

Velocidad: 350 m/m

Altura Obstáculos: 1.10 M

Caballos por jinete: 1

**COMPETENCIA No. 18****CSI 1\*****Art. 238.2.1**

No desempate

Velocidad: 350 m/m

Altura Obstáculos: 1.50 M

Caballos por jinete: 3

**COMPETENCIA No. 19****CSIJ-B** Final "A"**Art. 238.2.2**

Con desempate

Velocidad: 350 m/m

Altura Obstáculos: 1.20 M

Caballos por jinete: 1

